

Chambre des Représentants

SESSION 1979-1980

11 JUILLET 1980

PROJET DE LOI

portant approbation de la Convention entre le Royaume de Belgique et le Royaume de Thaïlande tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Bangkok le 16 octobre 1978

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (¹)

Article unique.

La Convention entre le Royaume de Belgique et le Royaume de Thaïlande tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Bangkok le 16 octobre 1978, sortira son plein et entier effet.

Bruxelles, le 10 juillet 1980.

Le Président du Sénat,

E. LEEMANS.

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

W. MESOTTEN.

A. BOGAERTS.

(¹) Voir :

Documents du Sénat :

365 (1979-1980) :

— N° 1 : Projet de loi.
— N° 2 : Rapport.

Annales du Sénat :

10 juillet 1980.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1979-1980

11 JULI 1980

WETSONTWERP

houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en het Koninkrijk Thailand tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, ondertekend te Bangkok op 16 oktober 1978

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (¹)

Enig artikel.

De Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en het Koninkrijk Thailand tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, ondertekend te Bangkok op 16 oktober 1978, zal volkomen uitwering hebben.

Brussel, 10 juli 1980.

De Voorzitter van de Senaat,

E. LEEMANS.

(¹) Zie :

Stukken van de Senaat :

365 (1979-1980) :

— N° 1 : Wetsontwerp.
— N° 2 : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

10 juli 1980.